Nederlandse referentievertaling

HAAS+SOHN

Niet-officiële machinevertaling. Technische en taalkundige controle is vereist.

Deze vertaling is geen nieuw certificaat van de fabrikant.

De vertaling volgt de tekst van het oorspronkelijke document. Merken, modelnamen, codes en technische waarden blijven behouden.

De tekst is opnieuw opgemaakt om afkapping te voorkomen. De oorspronkelijke afbeeldingen, diagrammen en opmaak staan in het volledige origineel.

ID: pdf_ce2d526d1f96a2672973

SHA-256: ce2d526d1f96a26729738ee55cd4015d2ae55ca789f3cfb2edce6f12311b6e45

Oorspronkelijke pagina 1

Oorspronkelijke tekst	Nederlands
0601851021410a	0601851021410a
Montážní návod Ascim II	Ascim II montage-instructies
1 PŘEDBĚŽNÉ POZNÁMKY	1 VOORLOPIGE OPMERKINGEN
Před započetím stavby krbové sestavy si prosím nejprve přečtěte návod na instalaci a	Voordat u begint met het monteren van de open haard, dient u eerst de installatie-instructies te lezen en
obsluhu Vaší krbové vložky.	Het bedienen van uw openhaardinsert.
Součástí tohoto návodu na instalaci je:	Deze installatiehandleiding bevat:
montážní návod pro stavbu krbové sestavy (str. 1 až 7)	Montage-instructies voor het bouwen van een openhaardset (pagina's 1 tot en met 7)
-	-
montážní návod protipožární izolační soupravy (pokud je použita)	Installatie-instructies voor de brandwerende isolatieset (indien gebruikt)
-	-
seznam dílů (str. 3)	onderdelenlijst (p. 3)
-	-
Při vybalení všech prvků z umělého kamene visuálně zkontrolujte jejich povrch a případné větší nepravidelnosti (rýhy nebo nerovnosti) můžete vytmelit pomocí přiloženého lepidla nebo pomocí vhodné stěrkové hmoty.	Controleer bij het uitpakken van alle kunststenen elementen het oppervlak visueel. Eventuele grote oneffenheden (groeven of kloven) kunnen worden opgevuld met de meegeleverde lijm of een geschikt vulmiddel.
2 PŘEDPOKLADY	2 AANNAMES
Zásadně je třeba před instalací Vaší stavebnice krbu provést ověření nosnosti podlahy.	Het is essentieel om het draagvermogen van de vloer te controleren voordat u uw openhaardset installeert.
Celková váha kompletní stavebnice krbu (krbová vložka se šamotovým vyložením a také s obložením z umělého kamene) může činit – podle varianty – od přibližně 400 až do 430 kg. V případě	Het totale gewicht van de complete haardset (haardinzet met vuurvaste kleibekleding en eventueel met kunststenen bekleding) kan – afhankelijk van de variant – variëren van circa 400 tot 430 kg. In het geval van
dřevěných	houten
nosných	ondersteuning
konstrukcí	bouw
(dřevěných	(houten
trámových	straal
stropů)	plafonds)
se	met
musí	moeten
bezpodmínečně vyžádat konzultace se statikem.	Het is essentieel om een consult aan te vragen bij een constructie-ingenieur.

Oorspronkelijke tekst	Nederlands
Důležité: Při instalaci stavebnice je nutné dodržet protipožární předpisy dle ČSN 06 1008	Belangrijk: Bij de installatie van de set is het noodzakelijk om te voldoen aan de brandveiligheidsvoorschriften volgens ČSN 06 1008.
nebo postupovat dle platných předpisů pro tento druh spotřebiče v zemích, kde jsou instalovány. Zejména je nutné ochránit před nadměrným oteplením hořlavé stěny nebo staticky citlivé stavební části, například stěny z železobetonu. Pro tepelné odstínění krbové vložky se používá protipožární souprava stínících plechů, která se musí vždy montovat v případě hořlavých stěn nebo staticky citlivých stěn. Doporučujeme použití této protipožární soupravy i u nehořlavých stěn. Souprava se montuje na krbovou vložku před započetím montáže obložením z umělého kamene.	Of ga te werk volgens de geldende voorschriften voor dit type apparaat in de landen waar het wordt geïnstalleerd. In het bijzonder is het noodzakelijk om brandbare muren of statisch gevoelige bouwdelen, zoals gewapende betonmuren, te beschermen tegen oververhitting. Voor de thermische afscherming van de haardinzet wordt een brandbeveiligingsset met afschermingsplaten gebruikt, die altijd moet worden aangebracht bij brandbare of statisch gevoelige muren. We raden aan deze brandbeveiligingsset ook te gebruiken voor niet-brandbare muren. De set wordt op de haardinzet aangebracht voordat met de installatie van de kunststeenbekleding wordt begonnen.
Protipožární izolační souprava stínících plechů není součástí dodávky. Dodává se jako zvláštní příslušenství včetně návodu na montáž.	De brandwerende isolatieset voor de afschermingsplaten is niet bij de levering inbegrepen. Deze wordt als apart accessoire geleverd, inclusief installatie-instructies.
3 NÁŘADÍ	3 GEREEDSCHAPPEN
Jako nářadí pro postavení obložení z umělého kamene potřebujete:	Voor het installeren van kunststeenbekleding heeft u het volgende gereedschap nodig:
– vodováhu	– waterpas
– gumovou paličku	– rubberen hamer
– stranový klíč vel. 13	– steeksleutel maat 13
– ocelový úhelník 90 o	– stalen hoekprofiel 90°
– tužku	– een potlood
– malířský váleček	– verfroller
– zednickou lžíci nebo	– troffel of
špachtli	spatel
– houbu	- paddestoel
– tubu se silikonem	– siliconenbuis
(akrylem)	(acryl)
– ruční tlaková pistole	– handmatig drukpistool
4 MATERIÁL	4 MATERIAAL
– interiérová barva (např. disperzní)	– binnenverf (bijv. dispersieverf)
– štuková omítka	– stucwerk
1	1

Oorspronkelijke pagina 2

Oorspronkelijke tekst	Nederlands
– akrylový tmel	– acrylkit
– lepidlo na dlažbu (součást dodávky)	– tegellijm (meegeleverd)
5 SESTAVENÍ STAVEBNICE	5. HET KIT IN ELKAAR ZETTEN
1. Pečlivě vybalte obložení z umělého kamene včetně příslušenství. Zkontrolujte kompletnost	1. Pak de kunststenen gevelbekleding inclusief accessoires voorzichtig uit. Controleer of alles compleet is.
Vaší stavebnice pomocí přiloženého kusovníku. Roztřiďte díly podle pořadí jejich postavení (viz slovní i obrázkový kusovník).	Stel je bouwpakket samen met behulp van de bijgevoegde onderdelenlijst. Sorteer de onderdelen volgens hun plaatsingsvolgorde (zie zowel de tekstuele als de visuele onderdelenlijst).
2. V případě použití protipožární izolační sady namontujte obě plechové clony zadní stěny (viz	2. Als u de brandwerende isolatieset gebruikt, installeer dan beide metalen schermen van de achterwand (zie
montážní návod protipožární izolační sady) na zadní stěnu krbové vložky.	installatie-instructies voor de brandwerende isolatieset) op de achterwand van de openhaardinzet.
3. Pomocí stranového klíče vel. 13 nastavte otáčením stavěcích nohou správnou výšku krbové	3. Gebruik een steeksleutel maat 13 om de haard op de juiste hoogte af te stellen door aan de verstelbare poten te draaien.
vložky. Ideální výška je zobrazena na obr. 2. Sestavte prosím pro kontrolu vložku společně se soklem a čelní deskou obr. 5. Dolní hrana rámu u krbové vložky může lícovat beze spáry s podstavcem betonového obkladu nebo může být o 1 až 2 mm vyšší (pozor: po slepení se celková výška o něco málo zvýší: je však možné, krbovou vložku na závěr seřídit pomocí stavěcích nohou na požadovanou výšku).	inzetstuk. De ideale hoogte is weergegeven in figuur 2. Monteer het inzetstuk samen met de plint en het voorpaneel ter controle (figuur 5). De onderrand van het frame van het haardinzetstuk kan gelijk liggen met de basis van de betonnen bekleding zonder voeg of 1 tot 2 mm hoger zijn (let op: na het lijmen zal de totale hoogte iets toenemen; het is echter mogelijk om het haardinzetstuk op de gewenste hoogte te verstellen met behulp van de verstelbare poten).
4. Kromě toho je třeba nastavit vzdálenost ke stavěné stěně na správný rozměr (viz obrázek 2).	4. Daarnaast moet de afstand tot de te bouwen muur op de juiste afmeting worden ingesteld (zie afbeelding 2).
Důležité: Vyrovnejte na závěr krbovou vložku pomocí vodováhy v horizontálním směru.	Belangrijk: Zorg er tot slot voor dat de haardinzet horizontaal waterpas staat met behulp van een waterpas.
5. Nyní se musí zajistit připojení kouřové trubky (např. s dvojitou zděří) do komína (viz	5. Nu moet u ervoor zorgen dat de rookpijp (bijvoorbeeld met een dubbel rookkanaal) op de schoorsteen is aangesloten (zie
všeobecný návod na krbové vložky).	algemene instructies voor openhaardinzetstukken).
6. Nyní začněte se skládáním stavebnice.	6. Begin nu met het in elkaar zetten van de kit.
6 UPOZORNĚNÍ	6 WAARSCHUWING
Není přípustné skládání stavebnice bez vzájemného slepení prvků a bez zajištění krytu krbové vložky proti sesmeknutí (spadnutí)!	Het is niet toegestaan de set in elkaar te zetten zonder de onderdelen aan elkaar te lijmen en zonder de afdekking van de openhaardinzet vast te zetten om te voorkomen dat deze verschuift (valt)!
Po ukončení instalace je třeba do topeniště Vaší krbové vložky vložit šamotové obložení (viz. technický list krbové vložky. Proč šamot nakonec? Protože během montáže stavebnice lze s krbovou vložkou lépe manipulovat.	Na de installatie moet u vuurvaste klei in de vuurkamer van uw inbouwhaard plaatsen (zie het technische specificatieblad van de inbouwhaard). Waarom vuurvaste klei? Omdat de inbouwhaard hierdoor beter te hanteren is tijdens de montage.

Oorspronkelijke tekst	Nederlands
Malé spáry mezi stavebnicovými díly a stěnou doporučujeme vyspárovat akrylovou hmotou. Akryl je možné na rozdíl od silikonu ihned přemalovat.	Wij adviseren om kleine kieren tussen de modulaire componenten en de muur op te vullen met acrylkit. In tegenstelling tot siliconenkit kan acryl direct overschilderd worden.
Jakmile je stavebnice krbu suchá, je možné krb natřít běžnou interiérovou barvou, základní nátěr není nutný. Pro dosažení jemnozrnné struktury přimíchejte do prvního nátěru trochu lepidla. Druhý nátěr se provede už jen barvou. Pro vytvoření strukturovanějšího povrchu můžete samozřejmě použít vhodné omítky.	Zodra de haardset droog is, kan de haard worden geverfd met gewone binnenverf; een primer is niet nodig. Om een fijne structuur te verkrijgen, mengt u een beetje lijm door de eerste laag. De tweede laag is gewoon verf. U kunt natuurlijk ook geschikt stucwerk gebruiken om een meer gestructureerd oppervlak te creëren.
Stavebnice krbu by měla před prvním uvedením do provozu nejméně 2 týdny vysychat.	De haardset moet minimaal 2 weken drogen voordat deze voor de eerste keer in gebruik wordt genomen.
K uvádění krbu do provozu: Pečlivě si přečtěte všeobecný návod k obsluze a první zahoření krbové vložky proveďte pouze s malým (cca. polovičním) množstvím dřeva. Asi za hodinu je možné přejít na jmenovitý výkon topení.	Om de open haard in gebruik te nemen: Lees de algemene gebruiksaanwijzing zorgvuldig door en steek de haard de eerste keer aan met slechts een kleine hoeveelheid hout (ongeveer de helft). Het duurt ongeveer een uur voordat de haard het nominale vermogen bereikt.
Dbejte prosím na to, že při montáži stavebních dílů, které ještě nejsou slepené, hrozí nebezpečí poranění dětí nebo osob.	Houd er rekening mee dat er een risico op letsel bestaat voor kinderen of volwassenen bij het monteren van onderdelen die nog niet aan elkaar gelijmd zijn.
Důležité: Vlásečnicové praskliny, vznikající vysycháním betonových dílů, je možné opravit	Belangrijk: Capillaire scheuren die ontstaan door uitdroging van betononderdelen kunnen worden gerepareerd.
flexibilním lepidlem, které je součástí dodávky nebo přiloženým akrylovým tmelem (případně doporučujeme použití textilní pásky).	met de bijgeleverde flexibele lijm of de meegeleverde acrylkit (we raden aan om indien nodig textieltape te gebruiken).
Drobné praskliny na betonových dílech nejsou nebezpečné, protože konstrukce je dostatečně vyztužená ocelovou armaturou.	Kleine scheurtjes in betonnen delen zijn niet gevaarlijk omdat de constructie voldoende is versterkt met staalwapening.
Drobné praskliny na betonových dílech se nepovažují za důvod k reklamaci.	Kleine scheurtjes in betonnen onderdelen worden niet als reden voor een klacht beschouwd.
2	2

Oorspronkelijke pagina 3

Oorspronkelijke tekst	Nederlands
Sada umělého kamene - ASCIM - seznam dílů	Kunststeen bouwpakket - ASCIM - onderdelenlijst
Č. artiklu	Č. artiklu
Č.	C.
Počet	Nummer
Název	Naam
Provedení	Uitvoering
Materiál	Materiaal
Podlahová deska	Vloerplaat
Umělý kámen	Kunststeen
Umělý kámen	Kunststeen
0621851000100	0621851000100
1	1
1	1
Boční díl levý	Linkerzijde
Umělý kámen	Kunststeen
Umělý kámen	Kunststeen
0621851000200	0621851000200
2	2
1	1
Skladový box dřeva pravý	Opbergdoos van hout, echt
Umělý kámen	Kunststeen
Umělý kámen	Kunststeen
0621851000300	0621851000300
3	3
1	1
Skladový box dřeva levý	Houten opbergdoos links
Umělý kámen	Kunststeen
Umělý kámen	Kunststeen
0621851000400	0621851000400
4	4
1	1

Oorspronkelijke tekst	Nederlands
Boční díl pravý	Rechterkant
Umělý kámen	Kunststeen
Umělý kámen	Kunststeen
0621851000500	0621851000500
5	5
1	1
Čelní deska	Voorpaneel
Umělý kámen	Kunststeen
Umělý kámen	Kunststeen
0621851000600	0621851000600
6	6
1	1
Poklop	Omslag
Umělý kámen	Kunststeen
Umělý kámen	Kunststeen
0621851000700	0621851000700
7	7
1	1
Deska soklu přední	Voorste plintplaat
Umělý kámen	Kunststeen
Umělý kámen	Kunststeen
0621851000800	0621851000800
8	8
1	1
Vzduchová mřížka horní	Bovenste luchtrooster
Ocelový plech	Stalen plaat
Ocelový plech	Stalen plaat
0621851000900	0621851000900
9	9
1	1
Vzduchová mřížka boční	Zijdelingse luchtgrille
Ocelový plech	Stalen plaat

Oorspronkelijke tekst	Nederlands
Ocelový plech	Stalen plaat
0621851001000	0621851001000
10	10
1	1
Lepidlo	Lijm
0621800105000	0621800105000
11	11
1	1
Akryl	Acryl
0621800105050	0621800105050
12	12
1	1
Stínící plech	Afschermingsplaat
Ocelový plech	Stalen plaat
Ocelový plech	Stalen plaat
0641851000002	0641851000002
13	13
1	1
2a	2a
Montážní pomůcka	Montagehulp
Umělý kámen	Kunststeen
Umělý kámen	Kunststeen
0621851001100	0621851001100
1	1
Návod k montáži sady umělého kamene ASCIM	Installatie-instructies voor de ASCIM kunststeenset
Upozornění: Před zahájením montáže je nutno dbát na přesnou polohu vložky. Dbejte vždy	Let op: Voordat u met de installatie begint, is het belangrijk om de exacte positie van het inzetstuk te controleren. Let altijd op...
na to, aby byly jednotlivé díly ve vodorovné a svislé poloze.	om ervoor te zorgen dat de afzonderlijke onderdelen zich in een horizontale en verticale positie bevinden.
1. Sestavte nyní krbovou sadu bez lepidla (viz obr. 2-8). Zkontrolujte, jestli jsou všechny díly	1. Monteer nu de haardset zonder lijm (zie afbeelding 2-8). Controleer of alle onderdelen goed vastzitten.
ve svislé a vodorovné poloze. Označte poté správnou polohu pomocí tužky.	In verticale en horizontale posities. Markeer vervolgens de juiste positie met een potlood.

Oorspronkelijke tekst	Nederlands
Následně všechny díly opět rozeberte a opět sestavte s použitím lepidla na obklady (viz obr. 2-11).	Demonteer vervolgens alle onderdelen weer en monteer ze opnieuw met tegellijm (zie afbeelding 2-11).
2. Smíchejte společně dodané lepidlo (zajišťovací lepidlo) s vodou tak, až získáte hustou	2. Meng de meegeleverde lijm (borglijm) met water tot een dikke pasta ontstaat.
pastu podobnou pastě na zuby. Všechny díly vzájemně slepte a následně přilepte ke stěně u které stavebnici instalujete. Slepované plochy musí být čisté a mírně zvlhčené, aby se dosáhlo optimální pevnosti lepidla. Přebytečné lepidlo odstraňte špachtlí nebo mokrým hadrem.	Gebruik een pasta die lijkt op tandpasta. Lijm alle onderdelen aan elkaar en plak ze vervolgens op de muur waar je de set wilt installeren. De te lijmen oppervlakken moeten schoon en licht bevochtigd zijn voor een optimale hechting. Verwijder overtollige lijm met een spatel of een vochtige doek.
3. Jakmile je stavebnice složena vyplňte případné spáry akrylovým tmelem. Po zaschnutí je	3. Zodra de kit in elkaar is gezet, vul je eventuele kieren op met acrylkit. Zodra deze droog is,
možné povrch stavebnice upravit vhodnou interiérovou barvou (např. disperzní). Nakonec odstraňte montážní pomůcku obr. 10.	Het is mogelijk om het oppervlak van de kit te behandelen met een geschikte binnenverf (bijvoorbeeld dispersieverf). Verwijder tot slot het montagehulpmiddel (fig. 10).
Obrázek 1: Umístění základní	Afbeelding 1: Locatie van de basis
desky do požadované polohy	platen in de gewenste positie
3	3

Oorspronkelijke pagina 4

Oorspronkelijke tekst	Nederlands
Obrázek 2:	Figuur 2:
Umístění krbové	Locatie van de open haard
vložky	inzetstukken
Obrázek 5: Montáž pravého	Afbeelding 5: Montage aan de rechterkant
skladového boxu dřeva	houten opbergdoos
4	4
Obrázek 6: Montáž levého	Afbeelding 6: Montage aan de linkerkant
skladového boxu dřeva	houten opbergdoos
Obrázek 3: Montáž	Afbeelding 3: Montage
levé boční stěny	linker zijwanden
pomocí montážní	met behulp van montage
pomůcky	AIDS
Obrázek 4:	Figuur 4:
Montáž	Bouw
stínícího	afscherming
plechu	plaatmetaal

Oorspronkelijke pagina 5

Oorspronkelijke tekst	Nederlands
Obrázek 9: Montáž	Afbeelding 9: Montage
poklopu krbu	schoorsteenmantel
Obrázek 10: Montáž	Afbeelding 10: Montage
vzduchové mřížky a	luchtroosters en
přední desky soklu	voorste plintplanken
Obrázek 7: Montáž pravého	Afbeelding 7: Montage aan de rechterkant
bočního dílu	zijdeel
Obrázek 8: Montáž čelní	Afbeelding 8: Montage aan de voorzijde
desky	borden
Obrázek 11: Odstranění	Afbeelding 11: Verwijdering
montážní pomůcky	montagegereedschap
5	5

Montážní návod Ascim II

1 PŘEDBĚŽNÉ POZNÁMKY

Před započetím stavby krbové sestavy si prosím nejprve přečtěte návod na instalaci a obsluhu Vaší krbové vložky.

Součástí tohoto návodu na instalaci je:

- montážní návod pro stavbu krbové sestavy (str. 1 až 7)
- montážní návod protipožární izolační soupravy (pokud je použita)
- seznam dílů (str. 3)

Při vybalení všech prvků z umělého kamene visuálně zkontrolujte jejich povrch a případné větší nepravidelnosti (rýhy nebo nerovnosti) můžete vytmelit pomocí přiloženého lepidla nebo pomocí vhodné stěrkové hmoty.

2 PŘEDPOKLADY

Zásadně je třeba před instalací Vaší stavebnice krbu provést ověření nosnosti podlahy. Celková váha kompletní stavebnice krbu (krbová vložka se šamotovým vyložením a také s obložením z umělého kamene) může činit – podle varianty – od přibližně 400 až do 430 kg. V případě dřevěných nosných konstrukcí (dřevěných trámových stropů) se musí bezpodmínečně vyžádat konzultace se statikem.

Důležité: Při instalaci stavebnice je nutné dodržet protipožární předpisy dle ČSN 06 1008 nebo postupovat dle platných předpisů pro tento druh spotřebiče v zemích, kde jsou instalovány. Zejména je nutné ochránit před nadměrným oteplením hořlavé stěny nebo staticky citlivé stavební části, například stěny z železobetonu. Pro tepelné odstínění krbové vložky se používá protipožární souprava stínících plechů, která se musí vždy montovat v případě hořlavých stěn nebo staticky citlivých stěn. Doporučujeme použití této protipožární soupravy i u nehořlavých stěn. Souprava se montuje na krbovou vložku před započetím montáže obložením z umělého kamene.
Protipožární izolační souprava stínících plechů není součástí dodávky. Dodává se jako zvláštní příslušenství včetně návodu na montáž.

3 NÁŘADÍ

Jako nářadí pro postavení obložení z umělého kamene potřebujete:

– vodováhu
– ocelový úhelník 90 °
– zednickou lžíci nebo špachtli
– gumovou paličku
– tužku
– houbu
– stranový klíč vel. 13
– malířský váleček
– tubu se silikonem (akrylem)
– ruční tlaková pistole

4 MATERIÁL

– interiérová barva (např. disperzní)
– štuková omítka

– akrylový tmel – lepidlo na dlažbu (součást dodávky)

5 SESTAVENÍ STAVEBNICE

1. Pečlivě vybalte obložení z umělého kamene včetně příslušenství. Zkontrolujte kompletnost Vaší stavebnice pomocí přiloženého kusovníku. Roztřiďte díly podle pořadí jejich postavení (viz slovní i obrázkový kusovník).
2. V případě použití protipožární izolační sady namontujte obě plechové clony zadní stěny (viz montážní návod protipožární izolační sady) na zadní stěnu krbové vložky.
3. Pomocí stranového klíče vel. 13 nastavte otáčením stavěcích nohou správnou výšku krbové vložky. Ideální výška je zobrazena na obr. 2. Sestavte prosím pro kontrolu vložku společně se soklem a čelní deskou obr. 5. Dolní hrana rámu u krbové vložky může lícovat beze spáry s podstavcem betonového obkladu nebo může být o 1 až 2 mm vyšší (pozor: po slepení se celková výška o něco málo zvýší: je však možné, krbovou vložku na závěr seřídit pomocí stavěcích nohou na požadovanou výšku).
4. Kromě toho je třeba nastavit vzdálenost ke stavěné stěně na správný rozměr (viz obrázek 2).

Důležité: Vyrovnejte na závěr krbovou vložku pomocí vodováhy v horizontálním směru.

5. Nyní se musí zajistit připojení kouřové trubky (např. s dvojitou zděří) do komína (viz všeobecný návod na krbové vložky).
6. Nyní začněte se skládáním stavebnice.

6 UPOZORNĚNÍ

Není přípustné skládání stavebnice bez vzájemného slepení prvků a bez zajištění krytu krbové vložky proti sesmeknutí (spadnutí)!

Po ukončení instalace je třeba do topeniště Vaší krbové vložky vložit šamotové obložení (viz. technický list krbové vložky. Proč šamot nakonec? Protože během montáže stavebnice lze s krbovou vložkou lépe manipulovat.

Malé spáry mezi stavebnicovými díly a stěnou doporučujeme vyspárovat akrylovou hmotou. Akryl je možné na rozdíl od silikonu ihned přemalovat.

Jakmile je stavebnice krbu suchá, je možné krb natřít běžnou interiérovou barvou, základní nátěr není nutný. Pro dosažení jemnozrnné struktury přimíchejte do prvního nátěru trochu lepidla. Druhý nátěr se provede už jen barvou. Pro vytvoření strukturovanějšího povrchu můžete samozřejmě použít vhodné omítky.

Stavebnice krbu by měla před prvním uvedením do provozu nejméně 2 týdny vysychat.

K uvádění krbu do provozu: Pečlivě si přečtěte všeobecný návod k obsluze a první zahoření krbové vložky proveďte pouze s malým (cca. polovičním) množstvím dřeva. Asi za hodinu je možné přejít na jmenovitý výkon topení.

Dbejte prosím na to, že při montáži stavebních dílů, které ještě nejsou slepené, hrozí nebezpečí poranění dětí nebo osob.

Důležité: Vlásečnicové praskliny, vznikající vysycháním betonových dílů, je možné opravit flexibilním lepidlem, které je součástí dodávky nebo přiloženým akrylovým tmelem (případně doporučujeme použití textilní pásky).

Drobné praskliny na betonových dílech nejsou nebezpečné, protože konstrukce je dostatečně vyztužená ocelovou armaturou.

Drobné praskliny na betonových dílech se nepovažují za důvod k reklamaci.

Sada umělého kamene - ASCIM - seznam dílů

Č. artiklu	Č.	Počet	Název	Provedení	Materiál
0621851000100	1	1	Podlahová deska	Umělý kámen	Umělý kámen
0621851000200	2	1	Boční díl levý	Umělý kámen	Umělý kámen
0621851000300	3	1	Skladový box dřeva pravý	Umělý kámen	Umělý kámen
0621851000400	4	1	Skladový box dřeva levý	Umělý kámen	Umělý kámen
0621851000500	5	1	Boční díl pravý	Umělý kámen	Umělý kámen
0621851000600	6	1	Čelní deska	Umělý kámen	Umělý kámen
0621851000700	7	1	Poklop	Umělý kámen	Umělý kámen
0621851000800	8	1	Deska soklu přední	Umělý kámen	Umělý kámen
0621851000900	9	1	Vzduchová mřížka horní	Ocelový plech	Ocelový plech
0621851001000	10	1	Vzduchová mřížka boční	Ocelový plech	Ocelový plech
0621800105000	11	1	Lepidlo		
0621800105050	12	1	Akryl		
0641851000002	13	1	Stínící plech	Ocelový plech	Ocelový plech
0621851001100	2a	1	Montážní pomůcka	Umělý kámen	Umělý kámen

Návod k montáži sady umělého kamene ASCIM

Upozornění: Před zahájením montáže je nutno dbát na přesnou polohu vložky. Dbejte vždy na to, aby byly jednotlivé díly ve vodorovné a svislé poloze.

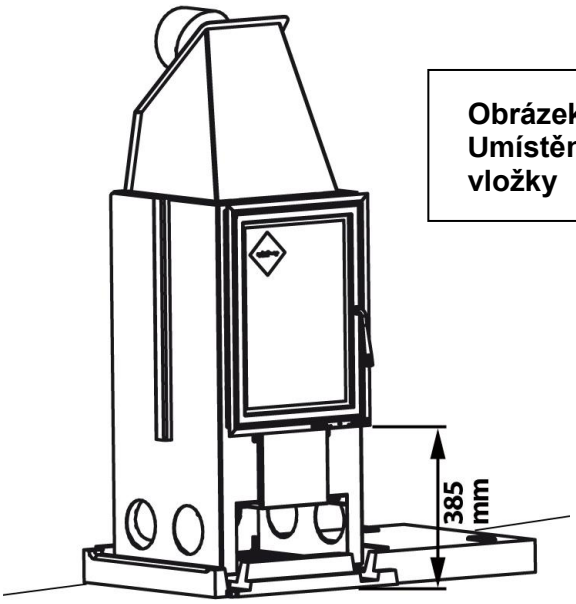
1. Sestavte nyní krbovou sadu bez lepidla (viz obr. 2-8). Zkontrolujte, jestli jsou všechny díly ve svislé a vodorovné poloze. Označte poté správnou polohu pomocí tužky.
   Následně všechny díly opět rozeberte a opět sestavte s použitím lepidla na obklady (viz obr. 2-11).

2. Smíchejte společně dodané lepidlo (zajišťovací lepidlo) s vodou tak, až získáte hustou pastu podobnou pastě na zuby. Všechny díly vzájemně slepte a následně přilepte ke stěně u které stavebnici instalujete. Slepované plochy musí být čisté a mírně zvlhčené, aby se dosáhlo optimální pevnosti lepidla. Přebytečné lepidlo odstraňte špachtlí nebo mokrým hadrem.

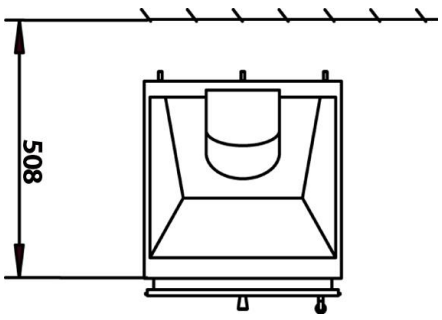
3. Jakmile je stavebnice složena vyplňte případné spáry akrylovým tmelem. Po zaschnutí je možné povrch stavebnice upravit vhodnou interiérovou barvou (např. disperzní). Nakonec odstraňte montážní pomůcku obr. 10.



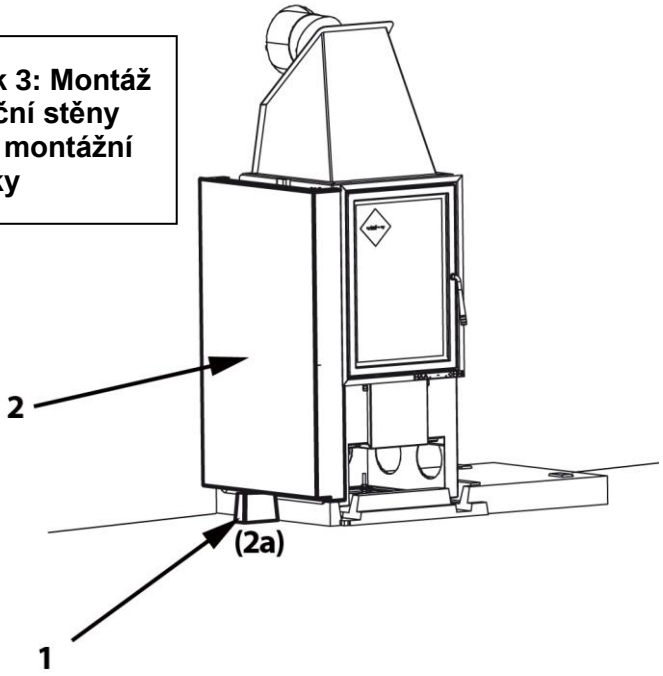
Obrázek 1: Umístění základní desky do požadované polohy

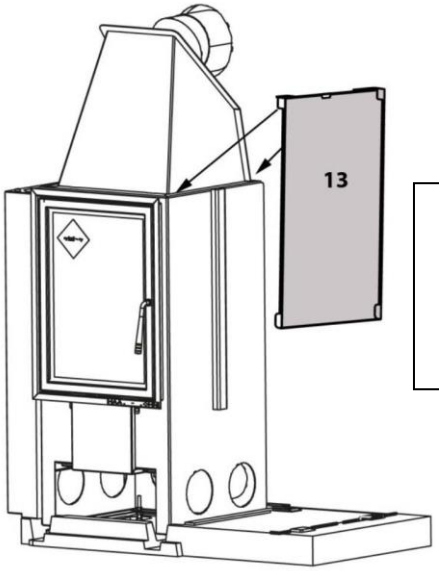


Obrázek 2: Umístění krbové vložky

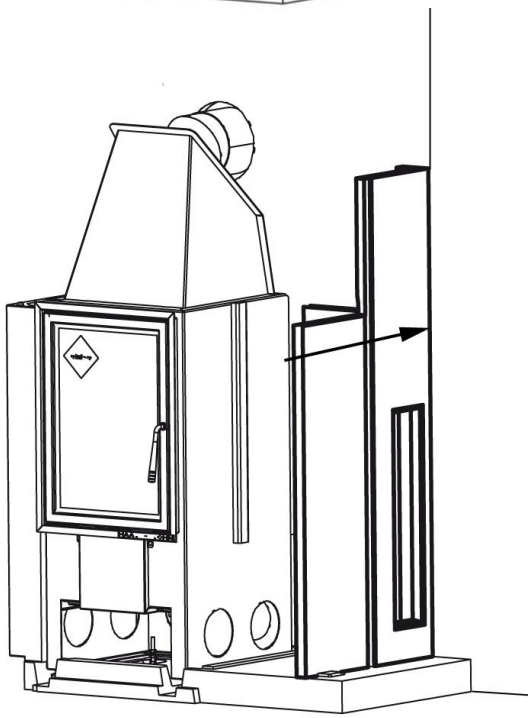


Obrázek 3: Montáž levé boční stěny pomocí montážní pomůcky

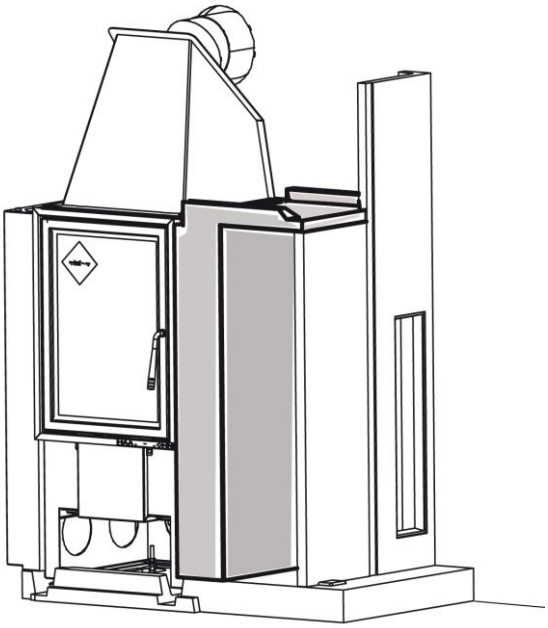




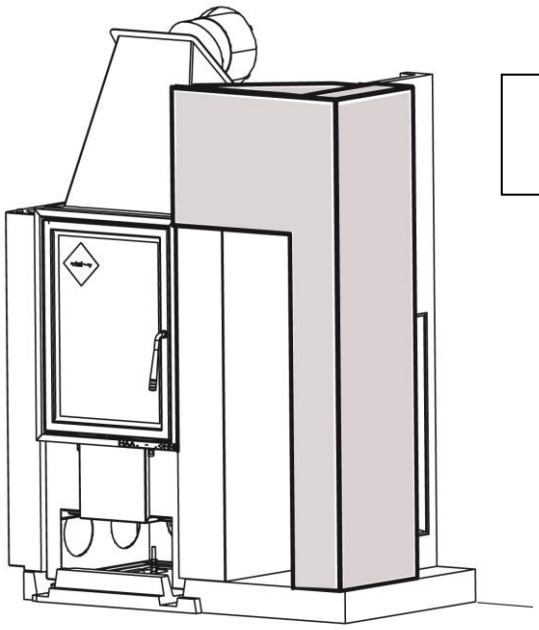
Obrázek 4: Montáž stínícího plechu



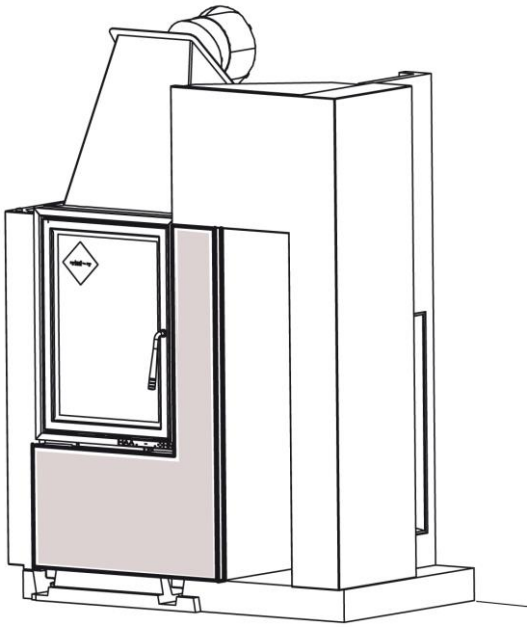
Obrázek 5: Montáž pravého skladového boxu dřeva



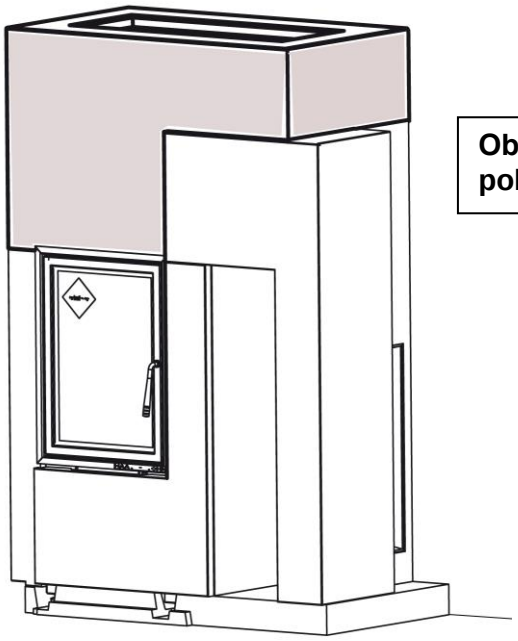
Obrázek 6: Montáž levého skladového boxu dřeva



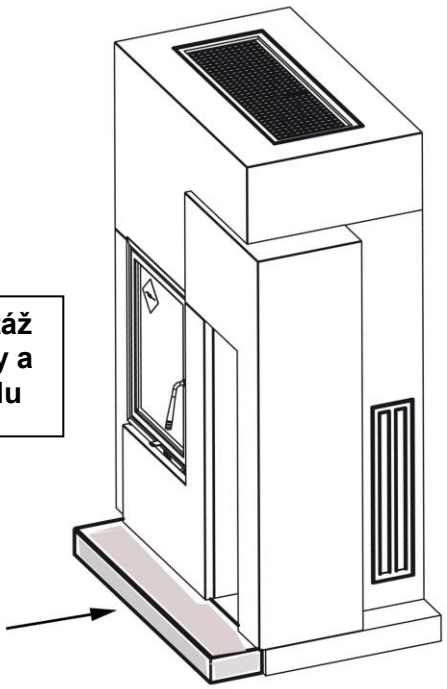
Obrázek 7: Montáž pravého bočního dílu



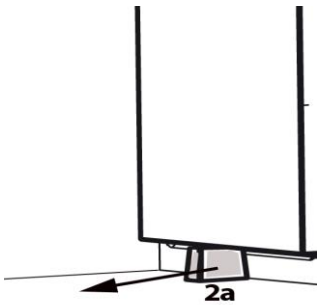
Obrázek 8: Montáž čelní desky



Obrázek 9: Montáž poklopu krbu

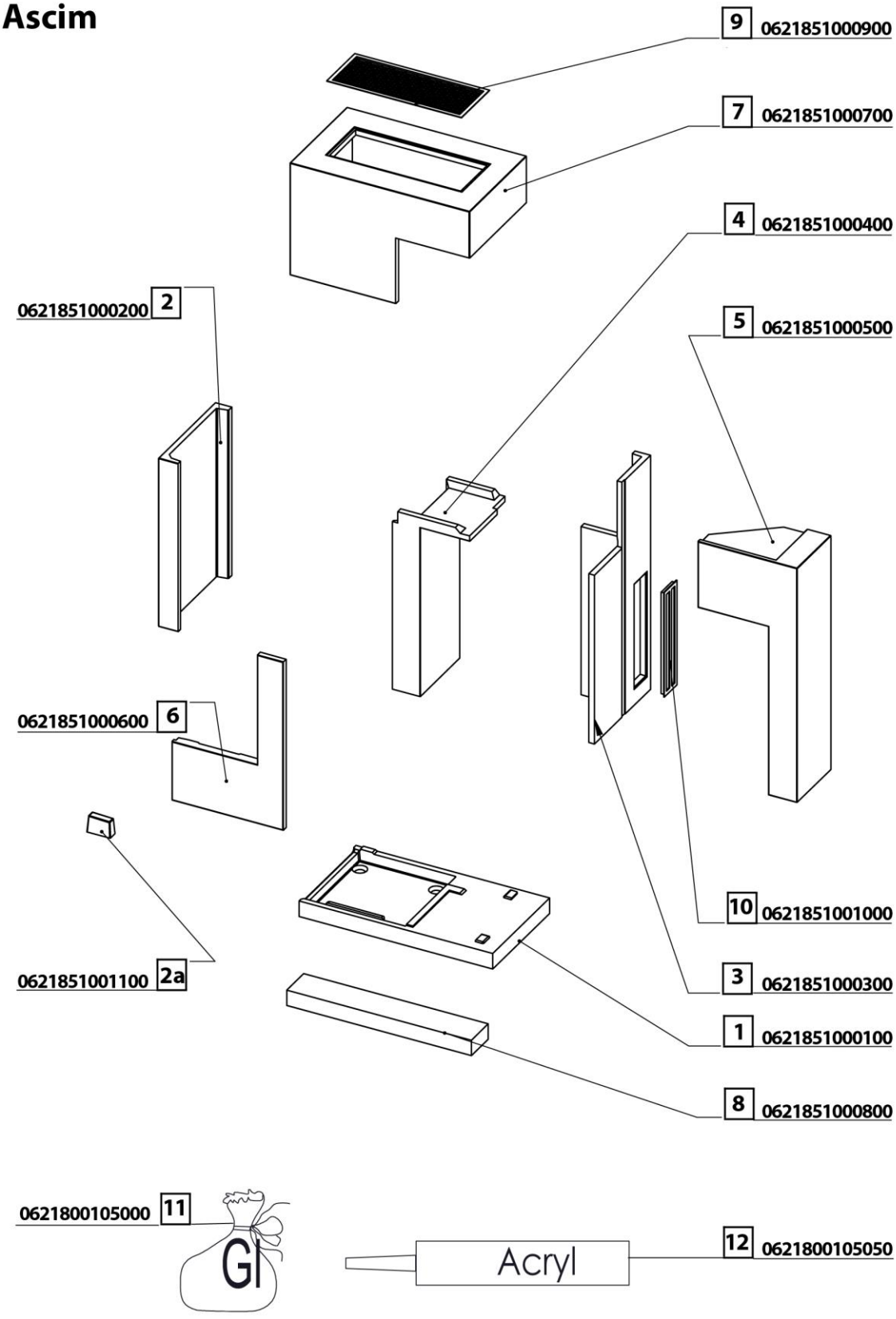


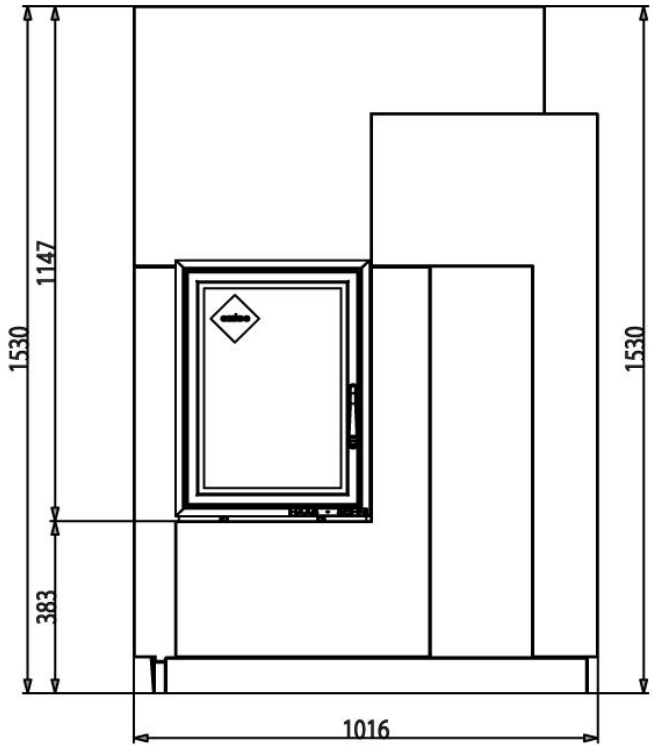
Obrázek 10: Montáž vzduchové mřížky a přední desky soklu

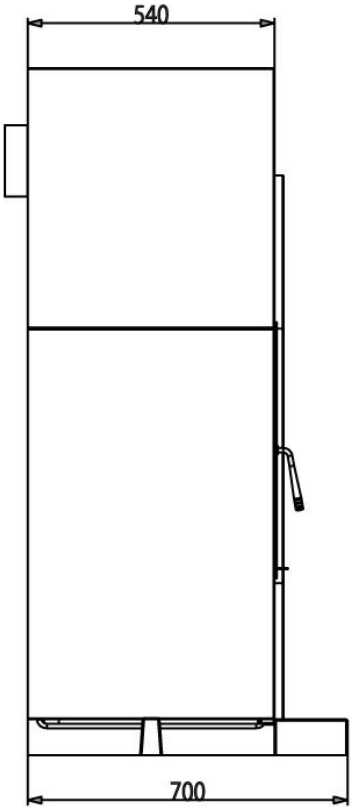


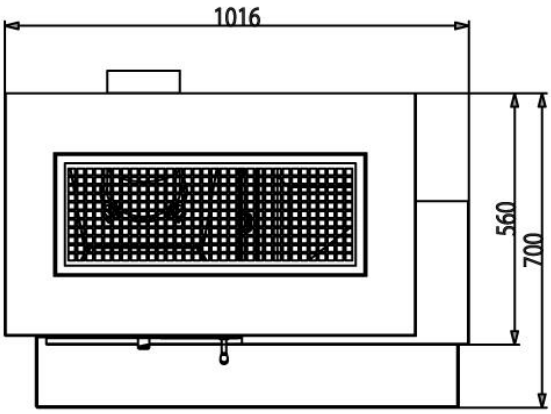
Obrázek 11: Odstranění montážní pomůcky

Ascim


9 0621851000900
7 0621851000700
4 0621851000400
0621851000200 2
5 0621851000500
0621851000600 6
10 0621851001000
0621851001100 2a
3 0621851000300
1 0621851000100
8 0621851000800
0621800105000 11
Gl
Acryl
12 0621800105050







HAAS+SOHN